

正法華經卷第五

西晉三藏竺法護譯

木五

授五百弟子決品第八

於是賢者邠釋文陀尼子聞佛世尊敷闡善權示現方便授聲聞決當成佛道追省往古所興立行又瞻如來諸佛境界得未曾有歡喜踊躍無衣食想肢體解憚不能自勝於大正法或悲或喜即從座起稽首佛足尋發心言甚難及也世尊未曾有也安住如來至真等正覺所設方便甚深甚深非口所宣此諸

世界有若干品以無數權隨現慧義順化群生分別了法爲此衆人說其本源方便度脫世尊聖慧悉知我等行跡志性之所歸趣乃復舉喻說古世事及始發意時滿願子稽首佛足却住一面歸命世尊瞻戴光顏目未曾眴佛言善哉誠如所云如來通見一切本際推其深淺因行授與而示聲聞卑下小乘姪怒垢除令得休息乃導菩薩無極之慧猶如昔者有一導師行慈多哀憐愍貧厄衣食不充求乞無獲窮無資賂乃爲擊鼓普令國境

誰欲入海採珍寶者人民皆會復修令言誰不愛身不憚父母不顧妻子者當共入海採求珍寶人民聞令退還者多又諸貧乞欲規採寶無衣覆體無資自濟前却猶豫不能自決導師知之悉召告曰設欲入海相給衣糧不使空乏諸貧歡喜即奉教命一時上船望風舉帆遊入大海不逢大魚不觸山崖弊鬼羅刹亦不敢燒得至龍宮便從龍王求如意寶俗人貧厄不自諧活願見惠施以救遠近龍王即與隨所饒願若欲得者悉令來取導

師還令行取者少不取者多所以者何心懷恐怕到龍王所懼沒不還於時導師告諸賈人各恣所欲賈人悉採金銀瑠璃水精琥珀碑礫碼瑙各取滿船導師嚴勅還閻浮利衆人從命歸到本土家室親里飲食妓樂車馬乘從悉來迎逆未五共相娛樂七日七夜乃歸家居各各相問得何等寶少智貧乞但得七寶導師慧侶獲如意珠師昇高樓手執寶珠周向四方四隅上下斯珠之德令雨七寶尋如所言則雨七寶普偏其國無所不滿其餘慧

侶分布諸國四出周行亦雨七寶少智貧士
乃更呼嗟我俱入海恨不值此導師告曰吾
勅令卿卿不往取今何所望衆人棄寶更相
合會共還採寶詣海龍王求如意珠即悉得
之還闇浮利亦雨七寶佛言發無上正真道
意欲度一切譬如導師行入大海愍諸貧匱
令入海者謂爲一切講說經道望風舉帆入
大海者謂學權智海三難者謂空無相無願
海謂生死得如意珠謂獲如來無極法身衆
人隨從取如意珠謂聞菩薩道而發大意得

無所從生貧劣下人採取七寶各自滿船謂
得七寶覺意還歸鄉里家室迎者謂十方人
來受道教昇樓執珠向八方上下謂得佛道
度脫十方謂諸慧士等分至諸國雨七寶者
謂各詣他方成最正覺衆貧惪還相令入海
謂諸聲聞聞有一乘無二道也爾乃更發無
上正真道意後當成佛各有名號於是頌曰
比丘當聽解喻說之如有導師愍傷國人
多貧匱乏常苦汲汲擊鼓令巡誰欲入海
衆人集會更告之曰不惜身命不憚父母

不顧妻子 當共入海 海中有難 無得變悔
時諸貧乞 亦欲有意 恐不自致 沈吟不決
導師覺怒 紿其衣食 時入大海 各取七寶
於是導師 詣龍王宮 幷告所領 求如意珠
等侶受教 獲如意珠 還歸鄉里 大小悉迎
於時導師 昇高樓上 縱雨珍寶 不可稱限
見佛世尊 降魔官屬 至於無上 正真之道
奉行空事 無相無願 得度三界 至泥洹門
見佛世尊 降魔官屬 至於無上 正真之道
開化一切 出萬億音 十方群生 莫不受教
天龍鬼神 皆來稽首 發善薩意 至無從生
或為聲聞 斷三垢毒 觀見十方 無所罣礙
諸羅漢等 乃自咎悔 俱行學道 何為得斯
朋黨分行 在於異國 亦雨七寶 莫不蒙恩
採七寶者 乃自悔恨 俱行入海 惟不值是
導師告曰 前相勑令 自不肯取 是吾等過
何所怨責 即還入海 求如意珠 尋則得之

發意善薩 得正真道 畏獸生死 便墮聲聞
奉行空事 無相無願 得度三界 至泥洹門
見佛世尊 降魔官屬 至於無上 正真之道
見佛世尊 降魔官屬 至於無上 正真之道
開化一切 出萬億音 十方群生 莫不受教
天龍鬼神 皆來稽首 發善薩意 至無從生
或為聲聞 斷三垢毒 觀見十方 無所罣礙
諸羅漢等 乃自咎悔 俱行學道 何為得斯
坐起行步 懊惱自責 如來然後 現于三乘
善權方便 隨順誘導 道無有二 況乃三乘
諸聲聞等 爾乃踊躍 其心燿如 雲除日出

佛皆授決當至大道國土處所各有名號
佛告諸比丘寧見聲聞滿願子乎於比丘衆
爲法都講光揚咨嗟諸佛之德敷陳正典精
進勸助聞佛說法諷受奉宣散示未聞而無
解廢闡弘義趣解暢盤結應答四部不以厭
倦顯諸梵行悉令歡喜捨除如來菩薩大士
辯才質疑未曾有如滿願子者於比丘衆所
取云何其滿願子豈獨爲吾作聲聞乘而受
法典也勿造斯觀曾已歷侍九十億佛從諸
世尊啓受正要所在衆會常爲法講宣散經

義分別空慧志無所著若說經時無有猶豫
靡不通達未嘗弊礙普恒盡心諸佛世尊菩
薩神通畢其形壽令修梵行於聲聞衆信意
想之以斯善權利益救濟於無央數億百千
垓群生之類開化無量阿僧祇人令發無上
正真道意其所遊至皆爲黎庶顯暢大道令
得佛住一切所修常爲己身淨諸佛土所行
如應開化衆生於諸正覺普現供侍今於吾
世爲尊法講每受正典論義難及賢劫之中
興顯千佛又當供養將來世尊亦皆爲尊法

之都講常爲無量無極品類光益訓義勸化
一切無限烝民令發無上正真道意具足滿
進菩薩道行却無數劫當成爲佛號法照耀
如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無
上士道法御天人師當於此土而爲大聖爾

本五

時江河沙等三千大千世界爲一佛土七寶
爲地地平如掌無有山陵丘墟谿谷荆棘礫
石重閣精舍周匝普滿而用七寶猶如諸天
宮殿麗妙遙相瞻見天上視世間世間得見
天上天人世人往來交接其土無有九十六

種六十二見憍慢羅網一切化生不由女人
淨修梵行各有威德以大神足飛行虛空常
志精進所作備具智慧普達紫磨金容三
二表大人之相是時人民當有二食一曰法
食二曰樂禪悅豫是爲二食有無央數億百
千垓諸菩薩衆悉得神通周旋分別墳籍義
理其聲聞等皆逮聖行行八解脫門威耀方
便名德奇雅得度無極劫名寶明世界曰善
淨佛壽無量劫滅度之後法住甚久起七寶
塔偏是世界十方諸佛皆共歌歎斯土功德

佛說如是欲重解義即而頌曰

諸比丘聽於此義旨如吾所語諸天世人
行權方便究竟善學若當尊崇修佛道行
此諸衆生脆弱懈廢故當演說微妙寂靜
示現聲聞緣覺之乘而常住立菩薩大道
善權方便若干億千以用開化無數菩薩
斯聲聞衆故復說言上尊佛道甚爲難獲
億數群生被蒙淳化已得修學如是之行
下劣懈廢恣尚慢墮而當漸積皆成佛道
身口及心常遵所行如是聲聞力勢薄少

畏獸一切終始之患而復嚴治淨已佛土
或復示現已在愛欲怒害瞋恚及闇癡冥
覩諸衆生迷惑邪見壞裂蠲除疑網弊結
吾聲聞衆行亦如是應時隨宜化此明類
以權方便發起一切悉爲衆人順而廣說
告諸比丘我聲聞備所行具足於億千佛
以欲救護斯佛正法覺了禪思而求於度
所在自處爲尊弟子博聞多智講法勇猛
常脫衆生心不厭倦而興佛事建立于道
獲大神通安住普達具足導師則是燈明

察知衆生常見根源爲說經典使至清淨
誘導群萌億百千垓分別宣示尊上正法
處此大乘無上正真自見國土美妙清淨
將來之世億百千佛應時供侍奉敬如是
恒當將護於尊正法又復嚴淨已之佛土
講說經典億百千垓善權方便常尊勇猛
當復開化無數衆生志在道慧無有諸漏
彼每奉敬諸大聖雄常當執持此佛尊法
當得佛道自在導師名法光耀照聞十方
其佛國土最尊快樂七寶之地普悉清淨

時劫當名爲寶之明世界號曰善淨嚴飾
無數億千諸菩薩衆如是等類得大神通
時佛世界衆所嗟歎神通恢大善妙清淨
又諸聲聞億千之數皆爲大聖賢猛之衆
神足極上行八脫門分別解散靡不開達
其佛國土一切衆生皆行清淨常修梵行
本五具足辯慧衆德無乏庶人賢興盛殷甚多
諸賢人等人民繁熾但樂經典餘無所慕
其土亦無女人之衆無有惡趣勤苦之患
紫磨金色自然在身三十二相而自莊嚴

而佛國土無衣食想在所欲得當說於斯爾時千二百由己行者各心念言怪未曾有莫不喜踊世尊弘哀餘皆得決必愍余等使

蒙其例於是世尊知諸聲聞心之所念告賢者大迦葉今應真衆千二百人現在目下除阿難羅云又是聲聞知本際等當供養六十二億佛過斯數已五百弟子皆當作佛號普光如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛衆祐優爲迦葉象迦葉江迦葉海迦葉黑曜優陀阿難律離

越劫賓羣薄拘盧淳羣善業等五百羅漢皆當達成無上正真道爲最正覺悉同一號於是世尊而歎頌曰

佛尊弟子姓曰本際 當成如來 世之道師將來之世 無央數劫 當化衆庶 無數億千得爲最勝 號曰普光 彼佛國七 名曰清淨當來之世 無央數劫 常見諸佛 不可計量光音神足 大力明父 音聲暢聞 十方世界億千衆生 周而圍繞 唯但講說 尊上佛道諸菩薩等 常修正行 所乘端嚴 尊妙宮殿

所遊行處無所想念得聽受法於兩足尊常徃周旋他方佛國諸佛大聖如是比像已復供養廣普至尊心中欣然多所悅可其諸國土皆一等類衆大聖雄無有異名人中之上悉號普光如是儕類精進力行安住之壽極長難限劫數具足六萬二千減度之後正法當住聖所遺典存劫三倍又以像法當復住立過於正法轉復三倍假使正法滅盡之後男女衆多遭大苦患是諸最勝大聖倫等名號普光大士之上

具足當爲五百導師各各悉等皆成佛道具名普聞十方佛土神足大力及其境界正法功德正類如是悉當遵修宣此雅典一切所得皆當若茲現於天上及在世間如我往古施于清淨廣普光明人中之上所建立行志耐從已各已受決人所愍哀無央數事成一平等如佛今者於世正真尊故興發爲迦葉說卿當念持五百佛名諸聲聞衆及餘一切是故弟子猶得自在爾時五百無著目見耳聞如來授決歡喜踊

躍往詣佛所自投于地稽首作禮悔過自責
鄙之徒等每憶前者自謂已得泥洹滅度無
有巧便不能識練了別正歸棄背明哲志疲
獸想今乃得逮如來之慧當成正覺唯然世
尊譬如士夫入慈室藏以明月珠置于髻中
十五
醉酒卧寐不自省寤忘明珠不知所在起
之他國無有資用飢乏求食計窮無獲思設
方計周旋徃反乃得供餳心懷悅豫於時乃
念前寢室藏明珠繫結將無墮彼馳還求索
尋即徃見慈室長者慈室長者而謂之曰卿

何以故而自勞煩行求飲食思想不息子欲
知乎爾時吾身嚴整衣服遊行採毅散利所
義行至於此見明月珠繫于子髻今珠在體
豈不省耶以何因緣來至吾許設河方便而
盡力行子今求財寶所以難致者以不自察
可否之事且便疾去以明珠寶持詣大龍而
貿易之由得諸寶所有之藏恣意所施昔者
世尊本始造行爲菩薩時發諸通憲我等不
解亦不覺了於今悉住羅漢之地而謂滅度
處嶮難業常如虛乏今日如此乃能志願於

諸通慧當以斯法開化餘人以如來慧分別
道意比丘爾等勿以此義謂泥洹也卿諸賢
者又當親植衆德之本昔者如來以權方便
開導若等今亦如是重說經法若之徒類自
取滅度今者世尊授以無上正真道決於是
五百聲聞知本際等而歎頌曰

我等聞斯乃知前失已得受決是上佛道
稽首世尊無量明日唯愍講斯所演光耀
猶如愚冥不能分別所以一一而獲滅度
今日歡然安住所化志願廣普諸通慧事

如有一子行來求索即時遊入于慈堂室
於彼覩見多財富者於時富士廣設飲食
其人一寐而不飲食明月珠寶而繫在髻
因此卧寐從寤而起坐慈藏室而歡喜悅
彼愚騃子而越利義尋時起去遠行入城
求覓飲食甚不能獲行索供餚財自繫活
從人得食謂獲無爲明珠約結而自念言
今此珍寶爲在不乎續在佩身求不知處
故復覩見慈室長者所可施與丈夫之事
即爲示說善哉快言暢現妙寶教化令度

其人適見第一安隱蒙寶之恩獲致於斯

有無極財藏滿豐盈又以五欲而自娛樂

如是世尊說譬若茲吾等前世俱發志願非是如來

之所興爲於往古時長夜精進

世尊我等下劣心弊不能覺了如來教化

心無志願不肯進前而以泥洹歡喜自慶

如佛聖教所覺開度如是計之無得滅度

人中之上改發慧義乃爲滅度第一無爲

此髻明珠離垢上珍今日我等所聞無限

因從化導普顯怡懌各各逮得剃授殊決

授阿難羅云決品第九

於是賢者阿難自念言我寧可蒙受決例乎

心念此已發願已密即從座起稽首佛足賢

者羅云復前自投世尊足下俱共白言唯爲

我等演甘露味大聖是父靡不明徹無歸得

歸無救得故無護得護於諸天阿須倫^{本五}立

莊嚴若干種變阿難羅云則是佛子亦是侍

者持聖法藏唯願世尊寧令我等所願具足

授無上正真又餘聲聞合二千人與塵勞俱

皆從座起偏袒右肩一心又手瞻戴尊顏我

等遠見佛告阿難汝於來世當得作佛號海持覺娛樂神通如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛衆祐先當供養六十二億佛恭順奉侍執持正法將護經典然後究竟成最正覺於是開化

二十百千江河沙等天人使發無上正真道

意其佛國土清淨無瑕地紺瑠璃墻諸幢旛自然莊嚴世界平正無砂礫石山陵谿谷地皆柔軟如天綻劫名柔和無有雷震時佛壽命不可計數億百千垓無可爲喻難得崖

底諸弟子衆受道教者不可計會億百千垓無能限量阿難成佛爲大聖時所以名曰海持覺娛樂神通其土人民多神變周旋如來滅後法住過倍像法存立復倍正法十方無量江河沙等億百千佛悉當歎頌彼佛功德於時世尊而歎頌曰

今佛班宣諸比丘衆仁者阿難總持吾法於當來世成爲最勝供養諸佛六十二億名曰海持覺樂神通於此博聞彼成大道其土清淨顯現微妙自然時立無數幢旛

諸菩薩衆如江河沙皆是如來之所建發悉如最勝無極神足其德名聞流徧十方欲計壽命無量難限教化世間多所愍傷假使其佛滅度之後正法當住過倍其數像法存立轉復過倍最勝宣發教化若茲

本五十二

又此衆生如江河沙興報應心立以佛道爾時新發意八萬菩薩各自念言怪未曾聞古來未有吾等焉用菩薩義爲諸聲聞類頑嚚之儻乃復授決當獲大道何因若茲世尊即知其心所念便告之曰諸族姓子及比丘

聽佛法平等族姓子適發無上正真道意前於超空如來至真等正覺所而面現在博聽衆經常修精進來至吾所欲建慇懃由是緣故速得無上正真道成最正覺仁賢阿難爲佛世尊奉持法藏修菩薩行出家之緣意履雅願以諸族姓子用相託付爾時阿難自親從佛聞已無量空無之義當得成佛授國土決聞本行願歡喜悅豫尋即憶念無央數億百千之垓諸正覺典又觀本行所履之跡前後劫數即歎頌曰

我本聞有無量諸佛悉念爲余說經與時
諸有滅度最勝大聖余皆憶識如所聞說
得立佛道心不懷疑如是比者善權方便
而爲安住立侍者地以大道故奉持正法

於是世尊告賢者羅云羅云思之汝當來世

木五

十三

富得作佛號度七寶蓮華如來至真等正覺
富得作佛號度七寶蓮華如來至真等正覺
明行成爲善逝世間解無上士道法御天人
師爲佛衆祐則當供事如十世界塵數如來
當爲諸佛現作尊子亦復如今爲吾息也其
度七寶蓮華如來國土壽命教化衆生所有

莊嚴亦如海持覺娛樂神通世界清淨羅云
當爲其佛尊子過是已後已當得無上正真
道成最正覺時佛頌曰

羅云是我尊上長子幼少精童柔和殊妙
斯佛之子當得大道常以法施多所悅喜
無數億佛所見哀念欲得算計無能限量
普爲最勝諸佛之子當成大道衆比丘像
又此羅云所行溫雅興立殊願奉吾正戒
咨嗟宣揚世雄導師言我今是如來之子
諸德無量億垓之數設有思念莫能限量

其羅云者佛之長子今所通履住佛道故爾時阿難羅云俱白佛言今我等見二千聲聞學弟子戒心懷欣然瞻戴尊顏道法正典

不可思議願及是時佛告阿難羅云寧見二千聲聞學弟子戒者乎阿難白佛言唯然見之佛告阿難斯黨同行等學大乘當供養五百世界塵數如來執持正典然於後世一時同集布於十方各各異土建成無上正真道爲最正覺號寶英如來至真等正覺明行成爲善逝世間解無上士道法御天人師爲佛

衆祐其壽一劫覺慧平等諸聲聞同多少無差諸菩薩衆亦復如是滅度之後正法住立數亦無異時佛頌曰

此諸聲聞二千朋黨今悉住立於世尊前斯等聖智佛皆授決將來之世便當成佛而顯示現無量譬喻覩見諸佛悉當供養便當速發無上尊道住於道行猶得自在其名行異遊處十方悉當忍辱須臾不變當復獨處坐叢樹下當得佛道成就慧義皆當成覺號同一等名曰寶英流聞世界

其佛國土 平等殊特 諸聲聞衆 等亦如是
神足光明 皆徧世間 周流一切 十方國土
分別經法 有所依倚 正法存立 等無有異
於是諸學聲聞聞佛授決歡喜踊躍不能自
勝而頌讚佛

聞佛授我決 世光見飽滿 如甘露見灌
已獲無極安

音釋

賂力故切 贈也
此弱切物柔耐也 嫒郎到切 懷惜心脆
此弱切物柔耐也 脆弱易斷也 耐代奴也

穀恩切 鱼既
此弱切物柔耐也 貿莫候切 易財也